



International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

LT 2/4.36-SA057

4 de febrero de 2010

Para: Lic. Rodolfo Gabrielli, Presidente, ANAC, Argentina
Gral. Luis Trigo Antelo, Director Ejecutivo, DGAC, Bolivia
Sra. Solange Paiva Veira, Directora Presidente, ANAC, Brasil
Ten. Brig. do Ar Ramón Borges Cardoso, Director General, DECEA, Brasil
Brig. Ar José Pompeu dos Magalhães Brasil Filho, Presidente, CERNAI, Brasil
General de Brigada Aérea (A) José Huepe Pérez, Director General, DGAC, Chile
Dr. Fernando Augusto Sanclemente Alzate, Director General, UAEAC, Colombia
Ing. Fernando Guerrero López, Director General, DGAC, Ecuador
Lic. Rafael E. Bárcenas Ch., Director General, AAC, Panamá
Dr. Ceferino Farías Servin, Presidente del Consejo de Administración, DINAC, Paraguay
Sr. Ramón Gamarra Trujillo, Director General, DGAC, Perú
Brig. Gral. (Av.) Daniel Olmedo, Director Nacional, DINACIA, Uruguay
Lic. José Luis Martínez Bravo, Presidente, INAC, Venezuela

cc.: Dr. Alejandro Orchansky, Coordinador URI, ANAC, Argentina
Lic. Eduardo Rodino, Director Nacional de Servicios de Navegación Aérea y Aeródromos, ANAC, Argentina
Ing. Alex Geraige, Dirección Nacional de Infraestructura y Servicios Aeroportuarios, ANAC, Argentina
Lic. Hugo Stortoni, Jefe URI-OACI, ANAC, Argentina
Cnel. Raúl Velasco, Director Ejecutivo Nacional, AASANA, Bolivia
Sr. Bruno Silva Dalcolmo, SRI, ANAC, Brasil
Sr. José Dolabela Portela, Gerente de Coordinación con Organismos Internacionales, ANAC, Brasil
Sr. Luis Rossi, RAI, DGAC, Chile
Cap. Rodrigo Yerovi de la Calle, Sub-Director General, DGAC, Ecuador
Sra. Sofía Cohen, Sub-Directora General Técnica, AAC, Panamá
Lic. Luciana Cairét, Departamento de Relaciones Internacionales, DINAC, Paraguay
Sr. Felipe Vallejo Leigh, Gerente General (e), CORPAC S.A., Perú
Abg. María Marcela Salazar Moya, Oficina Relaciones con la Aviación Civil, INAC, Venezuela
Luis Alejos, Administrador REDDIG
ICAORD, Mexico (para su distribución)
D/TCB

Asunto: **Octava Reunión de Coordinación MEVA II / REDDIG (MR/8)**
(Lima, 17-18 de mayo de 2010)

Accion
requerida : **Su respuesta a mas tardar el 19 de abril de 2010**

Distinguido Señor:

Tengo el honor de dirigirle la presente a fin de invitar a su Administración a participar en la Octava Reunión de Coordinación MEVA II/REDDIG (MR/8), a celebrarse en la Oficina Regional SAM de la OACI en Lima, del 17 al 18 de mayo de 2010.

Esta Reunión tiene como principales objetivos:

- a) evaluar la conclusión de la implantación de la interconexión MEVA II / REDDIG y el desempeño de esta interconexión;
- b) identificar las mejoras logradas con la interconexión, la disponibilidad de la documentación técnica inherente a la instalación y la disponibilidad de los servicios implementados;
- c) Efectuar seguimiento y revisión a los requerimientos futuros iniciales de circuitos en la interconexión MEVA II/REDDIG y el estudio preliminar de configuración de red que permita optimizar el uso de equipamiento y ancho de banda para la implantación de los nuevos servicios dentro de la interconexión MEVA II/ REDDIG; y
- d) Efectuar seguimiento a las actividades de integración de las redes MEVA II y REDDIG.

La Agenda provisional de esta reunión se presenta como **Apéndice A** de esta carta.

Mucho le agradecería que me confirme tan pronto como le sea posible y a más tardar el **19 de abril de 2010**, el (los) nombre(s) del (de los) delegado(s) de su Administración enviando a esta Oficina Regional el Formulario de Registro adjunto (**Apéndice B**). Información general sobre Lima, relativos a asuntos administrativos, clima y hoteles se encuentra publicada en la página Web de la Oficina Sudamericana de la OACI, www.lima.icao.int.

Asimismo, le recuerdo que la documentación para la Reunión se publicará en la página WEB de la Oficina Sudamericana de la OACI, www.lima.icao.int, *reuniones*, *Octava Reunión de Coordinación MEVA II / REDDIG (MR/8)*, por lo que los participantes deberían revisar la página frecuentemente para bajar la documentación. Todos los participantes deben llevar la documentación (impresa o electrónica) al lugar de la Reunión, ya que no se distribuirán copias impresas de la documentación.

Acepte, distinguido señor, el testimonio de mi mayor consideración y estima.



Franklin Hoyer
Director Regional
Oficina Sudamericana
Lima

Adjunto:
Lo indicado



Organización de Aviación Civil Internacional

Oficina Sudamericana (SAM)

Octava Reunión de Coordinación MEVA II / REDDIG (MR/8)

Lima, Perú, 17 al 18 de mayo de 2010

3/02/10

ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

**Cuestión 1 del
Orden del Día:**

Desempeño de las redes MEVA II y REDDIG

**Cuestión 2 del
Orden del Día:**

Análisis del desempeño de la interconexión MEVA II / REDDIG

**Cuestión 3 del
Orden del Día:**

Seguimiento a la implantación de futuros requerimientos/servicios con la interconexión MEVA II / REDDIG

**Cuestión 4 del
Orden del Día:**

Seguimiento a la integración de las redes MEVA II y REDDIG

**Cuestión 5 del
Orden del Día:**

Otros asuntos

NOTAS ACLARATORIAS DEL ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

Cuestión 1 del

Orden del Día: Desempeño de las redes MEVA II y REDDIG

Este asunto permitirá a la Reunión conocer el desempeño de las redes MEVA II y REDDIG desde la última Reunión de Coordinación MEVA II/REDDIG (MR), presentando información sobre los tipos de falla presentadas, las acciones emprendidas para solucionar las fallas, la disponibilidad de las redes y otras actividades relevantes durante la operación de las redes. Asimismo, se informará a la Reunión sobre las principales actividades realizadas/planificadas desde la última Reunión de Coordinación MEVA II/REDDIG (MR) relativo a la renovación de equipamiento, por ejemplo, la salida de producción de los actuales modelos de equipos FRAD MEMOTEC y MODEM Linkway y lo relevante de las actividades del cambio del satélite IS 1R al IS 14, la implantación de nuevos servicios en las redes MEVA II y REDDIG y otras consideraciones al respecto.

Cuestión 2 del

Orden del Día: Análisis del Desempeño de la interconexión MEVA II / REDDIG

Sobre esta cuestión, la Reunión hará una reseña de las acciones realizadas para la conclusión de la implantación de la interconexión MEVA II / REDDIG, así como un análisis del desempeño de esta interconexión, considerando los resultados de los trabajos de instalación, la disponibilidad de la documentación técnica inherente a la instalación, la disponibilidad de los servicios implantados e identificación de mejoras logradas.

Cuestión 3 del

Orden del Día: Seguimiento a la implantación de futuros requerimientos/servicios con la interconexión MEVA II / REDDIG

Como seguimiento a la Conclusión MR 7/2, las Administraciones de la REDDIG y MEVA II informarán sobre los resultados de la revisión de los requerimientos futuros iniciales de circuitos en la interconexión MEVA II / REDDIG y el estudio preliminar de configuración de red que permita optimizar el uso de equipamiento y ancho de banda para la implantación de los nuevos servicios dentro de la interconexión MEVA II / REDDIG.

Cuestión 4 del

Orden del Día: Seguimiento a la integración de las redes MEVA II y REDDIG

Como seguimiento a la Conclusión MR 7/3, las Administraciones de la REDDIG y MEVA II presentarán los resultados de su estudio inicial para la integración de las redes MEVA II / REDDIG, así como una propuesta de plan de acción para lograr esta integración, tomando en cuenta el intercambio de información relacionada con los estudios y otras consideraciones afines a los posibles cambios de la plataforma actual de las redes MEVA II y REDDIG, tal y como se acordó en la Conclusión MR 7/4.

Cuestión 5 del

Orden del Día: Otros asuntos

Bajo esta cuestión, la Reunión podrá analizar otros asuntos relacionados con el objetivo de esta Reunión.



MR/8

*International Civil Aviation Organization /
Organización de Aviación Civil Internacional*
South American Office (SAM)/ Oficina Sudamericana (SAM)
**Eighth MEVA II / REDDIG Coordination Meeting / Octava Reunión de
Coordinación MEVA II / REDDIG (MR/8)**
Lima, Peru, 17 to 18 May 2010/ Lima, Perú, 17 al 18 de mayo de 2010

REGISTRATION FORM / FORMULARIO DE REGISTRO

1.	NAME NOMBRE	
2.	POSITION CARGO	
3.	ORGANIZATION ORGANIZACIÓN	
4.	COUNTRY PAÍS	
5.	TELEPHONE TELÉFONO	
6.	FAX	
7.	E-MAIL CORREO-E	
8.	OFICIAL ADDRESS DIRECCIÓN OFICIAL	

Please return this form to: / Por favor regrese este formulario a:

E-mail: mail@lima.icao.int

Fax: +51 1 611-8689